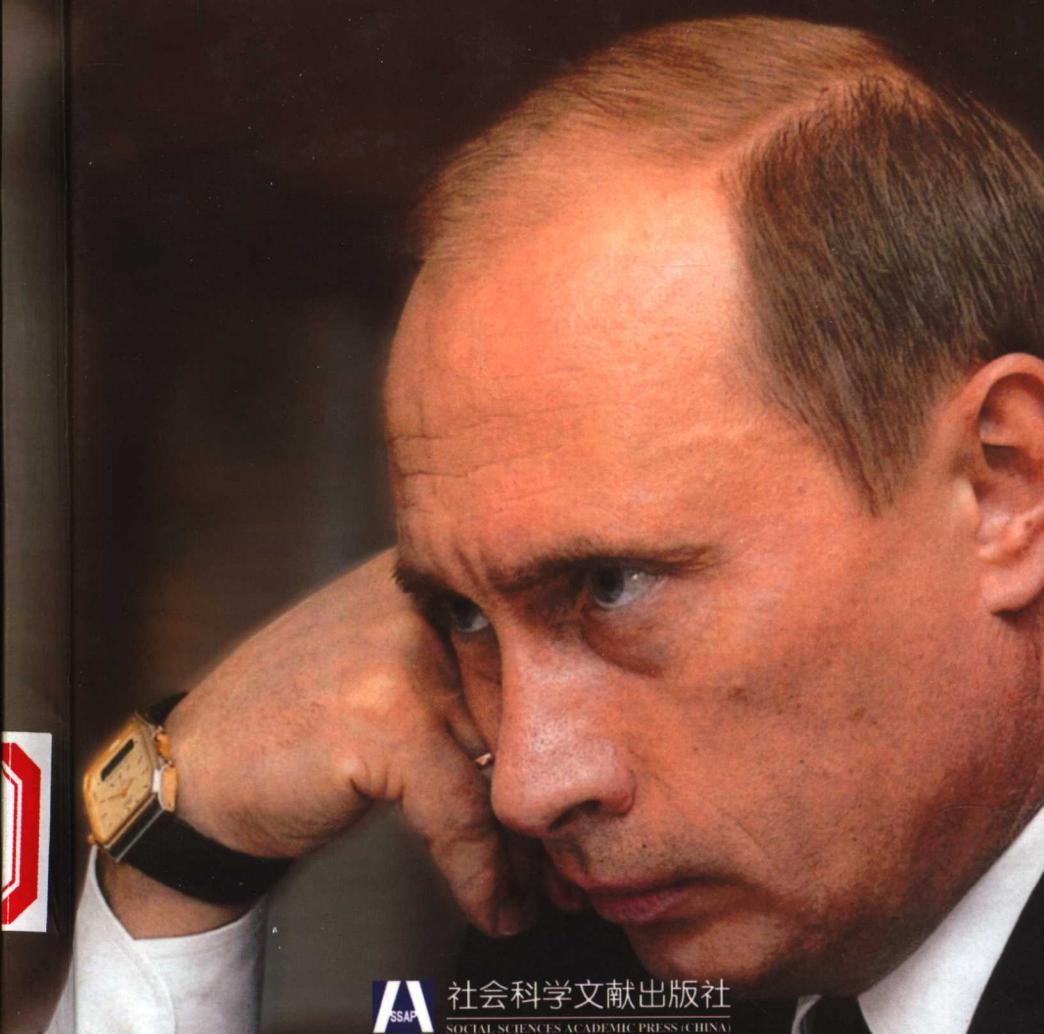


Владимир Путин:
четыре года в Кремле

普京—— 克里姆林宫四年时光

[俄] 罗伊·麦德维杰夫 著



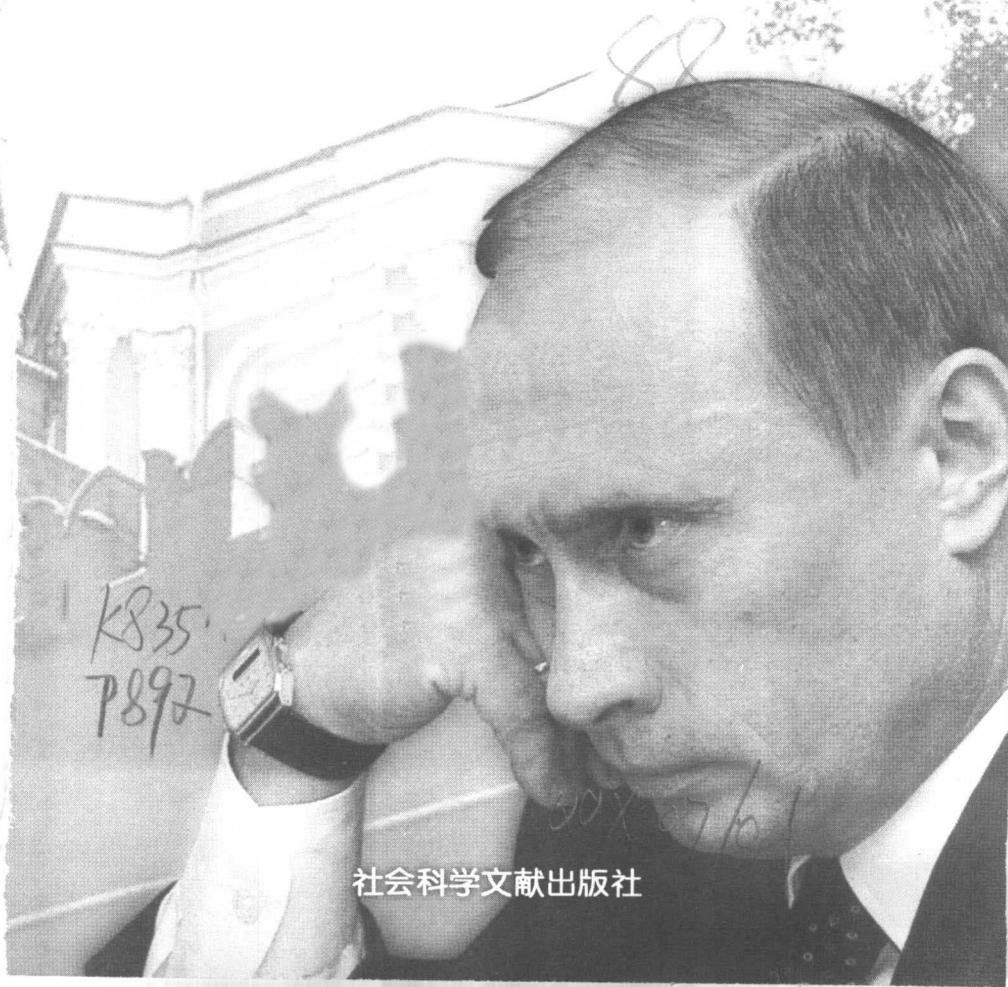
社会科学文献出版社

SOCIAL SCIENCES ACADEMIC PRESS (CHINA)

K835.127
P892

普尔—— 克里姆林宫 四年时光

[俄] 罗伊·麦德维杰夫 著
王晓玉 韩显阳 译



社会科学文献出版社

普京—克里姆林宫四年时光

著 者 / [俄] 罗伊·麦德维杰夫

译 者 / 王晓玉 韩显阳

出 版 人 / 谢寿光

出 版 者 / 社会科学文献出版社

地 址 / 北京市东城区先晓胡同 10 号

邮 编 / 100005

网 址 / <http://www.ssap.com.cn>

责 任 部 门 / 国际文化事业部

(010) 65140868

编 辑 顾 问 / 鲁思明 马 平

责 任 编 辑 / 许春山

文 稿 编 辑 / 晓 崔

责 任 校 对 / 任 珍

责 任 印 制 / 同 非

总 经 销 / 社会科学文献出版社发行部

(010) 65139961 65139963

经 销 / 各地书店

读 者 服 务 / 客户服务中心

(010) 65285539

法 律 顾 问 / 北京建元律师事务所

装 帧 设 计 / 北京金色阶梯文化传播有限公司

印 刷 / 北京季峰印刷有限公司

开 本 / 889×194 毫米 1/32 开

印 张 / 19

字 数 / 480 千字

版 次 / 2005 年 2 月第 1 版

印 次 / 2005 年 2 月第 1 次印刷

书 号 / ISBN 7-80190-465-6/K·118

著作权合同 / 图字 01-2004-0985 号

登 记 号 /

定 价 / 48.00 元

本书如有破损、缺页、装订有误，
请与本社客户服务中心联系更换

 版权所有 翻印必究

九洲文化



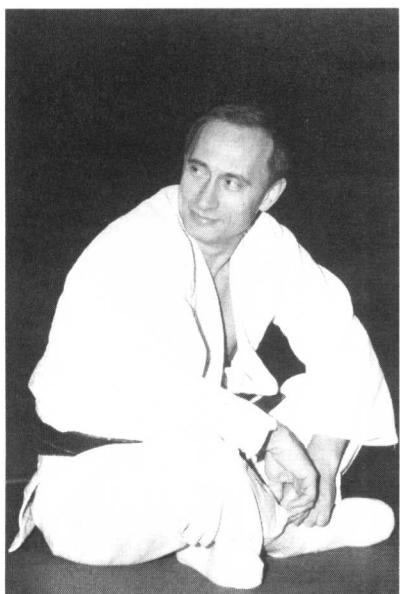
俄罗斯总统：弗拉基米尔·普京



看谁更有腕力



勇往直前



柔道是每天的必修课



和爱马在一起



与肯特斯卡娅公主在伦敦市长举行的宴会上。



视察海军部队



会见罗马教皇保罗二世



在访英期间发表演说



与菲利普亲王在一起



访英期间检阅仪仗队



与布莱尔首相亲切交谈



会见英国女王伊丽莎白二世



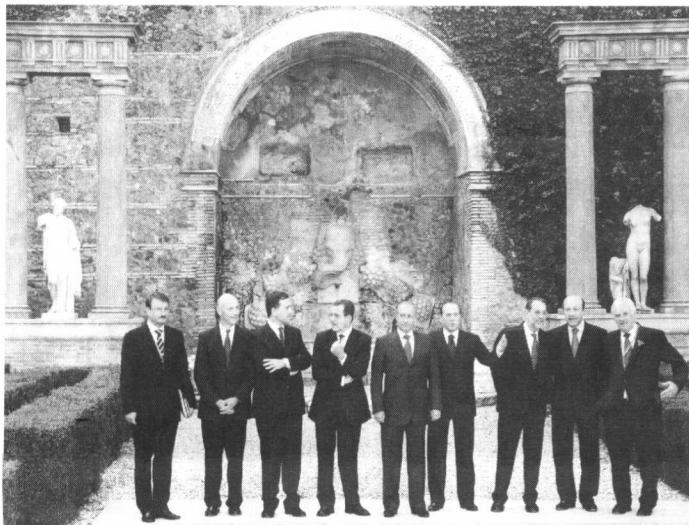
与意大利总统贝卢斯科尼(右)在一起



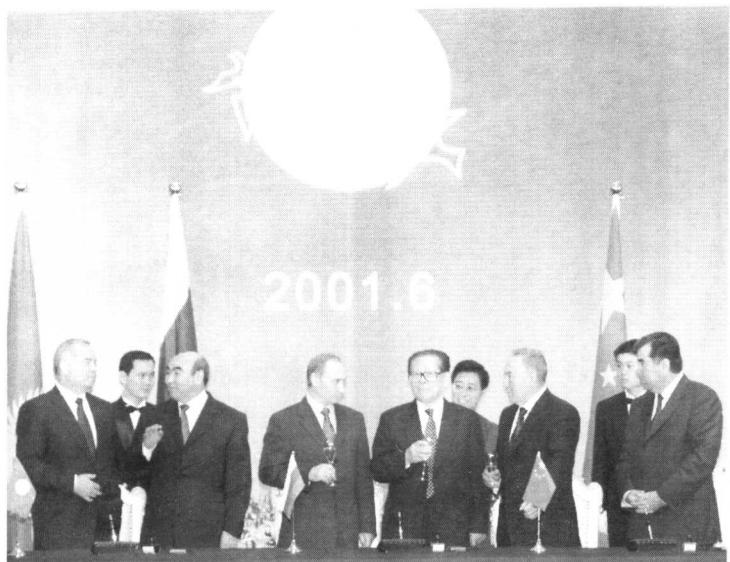
与布什总统在一起



与德国总统施罗德一起出席记者招待会



在罗马出席俄罗斯与欧盟峰会



出席上海合作组织会议



在西安参观兵马俑



与胡锦涛主席亲切握手



并肩前进



会见温家宝总理



前　言

带着苦涩、骄傲和希望，俄罗斯人走过了 20 世纪。

在这个世纪里，世界上许多国家都经历了剧烈动荡、革命和战争，但却没有一个大国像俄罗斯这样在近 100 多年的时间里如此频繁、急剧、病态地变化。早在 100 年前，自由主义者、马克思主义者和民粹主义者就在争论，俄罗斯是否可能、是否需要建设资本主义；然后，又在试图遵循党的“总路线”或是市场“看不见的手”中，争论社会主义、共产主义、新资本主义的发展道路。现在，已经不再有多余的争论了，我们正在开始从寡头资本主义向国家资本主义前进。

20 世纪发生的几乎所有重大历史事件都与俄罗斯有千丝万缕的联系。我们经历了俄罗斯帝国崩溃和苏联解体的痛苦。但是，俄罗斯却以一个伟大的国家、以多民族社会、以一种伟大的文化和欧洲及亚洲许多国家关注的中心存在下来了。这期间俄罗斯所有政党和它们的意识形态都痛苦地承受了这种崩溃和解体。俄罗斯人民又一次站在了十字路口，思考自身命运、自己在世界上的地位、幸福、安全和重新获得的团结，这时，国家以另外一种面貌、另外一个疆界出现了。

今天，人们不难勾勒处于贫穷状况下的俄罗斯最灰暗的画面，而且许多人已经进行了大量的描述。自由派改革家和“休克疗法”致使绝大多数俄罗斯人走向贫困，甚至有些人是赤贫，他们没能治好国家的创伤，还差一点就将之毁灭。令许多人惊奇的是，90 年代经济衰退和危机并没有导致大的社会动荡。苏联的解体是在相对平和的气氛中完成的，俄罗斯避免了 20 世纪许多国家没能逃脱

的极端民族主义造成的灾难后果。今天的俄罗斯仍然是领土面积世界最大、军事潜力居世界第二的国家，她继续保持了在欧洲、远东、中亚、东南亚和南亚的影响力，也仍然是前苏联地区最重要的国家。在联合国，她是安理会五个常任理事国之一。俄罗斯蕴藏着世界最丰富的自然资源、巨大的科学和文化潜力以及很高的教育水平。俄罗斯人民渴求秩序，但这不是强加的。

是的，俄罗斯还是一个大国，她的人民在经历了一场大病以后逐渐康复，这种高速发展已经开始。

新世纪的俄罗斯迎来了一位新领导人。在最近三年里，有关弗拉基米尔·普京已经有很多描述，而且这些描述往往千差万别。普京能够出现在俄罗斯政坛的峰巅已是出人意料，而更令许多人意外的是他顺利地走完了第一个任期，并且获得了俄罗斯公民高得出奇的支持率。我们确信，这位领导人是应时代、历史进程和俄罗斯人民的召唤而生的，他不仅在世界舞台上自信地、全面地展现了俄罗斯的形象，而且在很短的时间里根本性地扭转了那些对政治家无法提高全民生活水平的偏见。

弗拉基米尔·普京代表了新一代俄罗斯政治活动家：他们出生于“二战”以后，对那场战争的了解来自书本或是父辈的讲述；这些人在苏联的学校里、在60~70年代苏维埃的氛围中接受小学、中学和大学教育；他们在苏联时期开始了最初的仕途；在90年代自由改革的条件下，这些人没有销声匿迹，他们通常是冷静的实用主义者，与此同时，他们有能力并且愿意借鉴旧俄国、前苏联和新的民主俄罗斯一切好的价值观和优良传统，期望继承俄罗斯帝国的传统，恢复她在欧洲和亚洲的本来作用。

弗拉基米尔·普京几乎是在紧急状况下接管国家政权的。那时，俄罗斯经济羸弱、国家政治乏力以及当时正在出现的联邦解体危险一并袭来，似乎，国家复兴的希望在丧失，人民对于20世纪所遭受的一切感到厌倦。在这种背景下，普京及其班子被赋予了一种特殊的责任。

在德国著名剧作家B.布莱希特一部剧本中有这样的对白：

——产生英雄的国度是幸运的。

——不，不需要英雄的国度才是幸运的。



世界上许多国家可能已经适应、习惯了没有英雄的生活，但俄罗斯却需要英雄们。这是我们的缺憾，因为英雄不是永远遵循这样的逻辑和要求：这些人被推举从政。

但是，对于历史学家来说，英雄这一话题成了他们研究国家和社会生活中的许多问题的刺激因素。

本书是在2001年8月出版的著作（《普京时代——世纪之交的俄罗斯》）的基础上完成的。但是，发生在近两年来的一些重大事件使我们所处的国际环境发生了重大变化，让俄罗斯领导人和俄罗斯总统不得不紧张工作并做出重要决定，所有这一切不仅显著地改变了俄罗斯在世界的地位，而且改变了普京在国内外领袖中的地位。所有这一切都促使作者写作《弗拉基米尔·普京——现任总统》，现在这本书被命名为《普京——克里姆林宫四年时光》。

在此，我感谢为我写作本书提供建议和信息的所有人。



普京—— 克里姆林宫四年时光

目 录

前 言	(1)
第一章 普京和索布恰克	(1)
阿纳托利·索布恰克	(3)
列宁格勒苏维埃主席和他的顾问	(7)
从列宁格勒到圣彼得堡	(13)
圣彼得堡市长和他的主要助手	(15)
作为全俄政治家的阿纳托利·索布恰克	(20)
圣彼得堡市场改革的深化	(26)
圣彼得堡选举中的“肮脏技巧”	(29)
“索布恰克案件”	(35)
出走	(40)
索布恰克的归来和去世	(43)
第二章 两位总统	(47)
鲍里斯·叶利钦和弗拉基米尔·普京	(49)
普京——总理	(52)
继承人问题	(59)
鲍里斯·叶利钦辞职了	(63)
历史将如何评价？	(66)
第三章 政治权谋和人民的选择	(71)
总统选举	(73)
奇迹、幸运之星还是阴谋？	(74)

政治与政治权谋	(78)
关于个人在历史中的作用	(83)
第四章 车臣问题	(87)
车臣因素	(89)
第二次车臣战争爆发	(91)
俄军的秋季攻势	(95)
战争爆发的原因	(99)
俄罗斯政治力量新的分化组合	(103)
攻克格罗兹尼	(107)
山区会战	(110)
俄罗斯总统大选	(115)
生活秩序开始恢复	(117)
第五章 普京和他的对手们	(123)
总统宝座的争夺	(125)
总统大选之后	(131)
不怀好意者的期望	(136)
普京政治基础的拓展	(137)
寡头问题	(142)
6月里的三天	(145)
谁捅的马蜂窝？	(146)
向普京总统发起攻击	(151)
富人们为何流泪？	(153)
俄罗斯失控体制的完结	(159)
寡头体制寿终正寝了吗？	(160)
第六章 巴伦支海上的悲剧	(165)
意外的灾难	(167)
俄罗斯救援人员失利	(171)
救援者和趁火打劫者	(173)
普京总统最艰难的日子	(176)



完结	.....	(179)
总统力图控制局面	.....	(181)
某些结论	.....	(184)
第七章 俄罗斯外交政策新重点	.....	(189)
“普京先生是什么样的人？”	.....	(191)
俄罗斯对外政策新构想	.....	(195)
出访西欧	.....	(197)
东方之旅	.....	(200)
冲绳峰会，普京在国际政治舞台上首演成功	.....	(203)
环绕地球的 9 天	.....	(205)
独联体事务	.....	(208)
出访印度与南斯拉夫政治危机	.....	(210)
在巴黎	.....	(212)
11 月的会晤和访问	.....	(214)
古巴和加拿大	.....	(214)
俄罗斯外交政策的初步总结	.....	(216)
第八章 风格与个性	.....	(219)
政治家还是官僚？	.....	(221)
新的政治家形象	.....	(228)
俄罗斯的政治与体育	.....	(237)
情报员的功勋	.....	(240)
第九章 初步总结	.....	(249)
弗拉基米尔·普京的总统年	.....	(251)
国家的政治稳定和社会团结	.....	(259)
总统及其班子	.....	(261)
2001 年春天。评价和期望	.....	(266)
普京巩固自己的班子	.....	(271)
2001 年联邦会议上的总统国情咨文	.....	(273)
围绕“独立电视台”的丑闻	.....	(277)